

ST. ELIAS THE PROPHET CHURCH BULLETIN

JANUARY 6, 2013

St. Elias the Prophet Church Phone: (505) 466-0015
46 Calle Electra Fax: (505) 466-0015
Santa Fe, NM 87508
Proistamenos: Rev. Fr. Dimitrios A. Pappas email: paradosi@msn.com
Phone: 505-204-4655

View this bulletin on the web at Steliasnm.org

EPISTLE Titus 2:11–14; 3:4–7

In those days, while Apollos was at Corinth, Paul passed through the upper country and came to Ephesus. There he found some disciples. And he said to them, “Did you receive the Holy Spirit when you believed?” And they said, “No, we have never even heard that there is a Holy Spirit.” And he said, “Into what then were you baptized?” They said, “Into John’s baptism.” And Paul said, “John baptized with the baptism of repentance, telling the people to believe in the one who was to come after him, that is, Jesus.” On hearing this, they were baptized in the name of the Lord Jesus. And when Paul had laid his hands upon them, the Holy Spirit came on them; and they spoke with tongues and prophesied. There were about twelve of them in all. And he entered the synagogue and for three months spoke boldly, arguing and pleading about the kingdom of God.

GOSPEL Matthew 3:13-17

At that time, Jesus came from Galilee to the Jordan to John, to be baptized by him. John would have prevented him, saying, “I need to be baptized by you, and do you come to me?” But Jesus answered him, “Let it be so now; for thus it is fitting for us to fulfill all righteousness.” Then he consented. And when Jesus was baptized, he went up immediately from the water, and behold, the heavens were opened and he saw the Spirit of God descending like a dove, and alighting on him; and lo, a voice from heaven, saying, “This is my beloved Son, with whom I am well pleased.”

Apolitikion

In the Jordan You were baptized O Lord and the worship of the Trinity was manifest. For the voice of the Father bore witness to You, Beloved Son calling You. And the Spirit in the form of a Dove confirmed the certainty of the Word. You Who has appeared, O Christ our God and enlightened the World glory to You. (3)

□ν □ορδάν□ βαπτιζομένου σου, Κύριε, □ τ□ς Τριάδος □φανερώθη προσκύνησις· το□ γ□ρ Γεννήτορος □ φων□ προσεμαρτύρει σοι, □γαπητόν σε Υ□□ν □νομάζουσα· κα□ τ□ Πνε□μα □ν ε□δει περιστρ□ς □βεβαίου το□ λόγου τ□ □σφαλές· □ □πιφανείς, Χριστ□ □ Θεός, κα□ τ□ν κόσμον φωτίσας, δόξα σοι. (3)

Kontakion

Mode 4. Original Melody. You appeared today unto the world. And Your light, O Lord is marked upon us, who in knowledge chant unto to You. You have appeared O Light unapproachable.

□πεφάνης σήμερον τ□ ο□κουμένη, κα□ τ□ φ□ς σου, Κύριε, □σημειώθη □φ' □μ□ς, □ν □πιγνώσει □μο□ντάς σε· □λθες, □φάνης, τ□ φ□ς τ□ □πρόσιτον.

PARISH NEWS

Directory 2013

We are collecting Ads for our 2013 phone Directory. You may send your ad by sending your information to Marcia Baker at sneakerz44@gmail.com. Full page \$50 and half page \$25.

Thank you!!!

We would like to thank Judy Brophy for donating the Nativity set and setting it up in the tomb of Christ. Please stop by and see it. May Christ the new born King be with you and your families.

Vasilopita

We will be cutting the Vasilopita after church. So please come downstairs after church to receive your piece and to see who will get the lucky coin this year. Many thanks to Anna Patsalis and George Stevens making the Vasilopita.

Happy New Year
Ευτυχισμένο το νέο έτος
ةدي عس ةدي دج ةنس
Срећна Нова Година
С НОВЫМ ГОДОМ
Feliz año nuevo!!! 2013

**Αρχιμηνια κι αρχιχρονια
Ψηλη μου δεντρολιβανια
κι αρχη καλος μας χρονος εκκλησια με τ αγιο θρονος**

**Αρχη που βγηκεν ο Χριστος
αγιος και πνευματικος
στη γη να περπατησει
και να μας καλοκαρδισει**

**Αγιος Βασιλης ερχεται
αρχοντες το κατεχετε
απο την Καισαρεια
εισαι αρχοντισσα, Κυρια**

**Βασταιει εικονα και χαρτι
με το Χριστο το Λυτρωτη
χαρτι και καλικαρι
δες και με το παλικαρι**

**Κατσε να φας, κατσε να πιεις
κατσε τον πονο σου να πιες
κατσε να τραγουδηδεις
και να μας καλοκαρδισειεις**

**Σ' αυτό το σπιτι που `ρθαμε,
πετρα, πέτρα να μη ραγίσει
κι ο νοικοκύρης του σπιτιού
χρονια, χρόνια πολλά να ζήσει.**

Arhiminia ki arhihronia
psili mou thendrolivania
ki arhi kalos mou xronos
ekklisia me to ayio thronos
Arhi pou vyiken o Hristos
Agios ke pneumatikos
sti yee na perpatisi
ke na mas kalokardisis
Agios Vasilios erhete
arhontes ton katehete
apo tin Kesaria

see se arhontisa kiria
Vastae ikona ke harti
me to Hristo ton litroti
harti ke kalamari
thes ke me to palikari
Katse na fas katse na pieis
katse ton pono sou na pies
katse na tragoudisis
ke na mas kalokardisis

New Year and New Year's Day
My tall rosemary
and beginning, and beginning our good year
churches, churches with the Holy Throne

In the Beginning come Christ
saint and spiritual
in the earth, in the earth to walk
and to us, and to us give us your love

Saint Basil is coming
nobleman receive
from, from Caesarea
thou, thou you are noblewoman, woman.

Holds Icon and Maps
with Christ the Redeemer
paper, coated paper and a ink pen. see me, and see me the lads.

Sit and eat, sit and drink
sit share your pain with us
sit, sit to sing
to us, and to us give us your love.

In this house we have come
No stone may ever crack
And the landlord
May live for many years.

SERVICES AND INFORMATION

December

6 January Sunday Blessing of the Holy water
prosforo Mary Santikos and coffee hour Judy Brophy
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy
13 January Sunday prosforo Fr. Dimitri and coffee hour
Frederika Vaupen
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy
20 January Sunday prosforo Mary Santikos and coffee
hour Eva Kurtz
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy
27 January Sunday prosforo and coffee hour Mac Ennis
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy

February

2 February prosforon Fr. Dimitri Pappas
Orthros 9:00 am and 10:00 am Divine Liturgy
3 February Sunday prosforon Fr. Dimitri Pappas, coffee
hour Helen Skinas Orthros 9:00 am and 10:00 am Divine
Liturgy
10 February Sunday prosforon and coffee hour Mary
O'Brien
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy
17 February Sunday prosforon and coffee hour Anna
Patsalis
Orthros 9:00am and 10:00 am Divine Liturgy
24 February Sunday prosforon Fr. Dimitri Pappas coffee
hour Frederika Vaupen
Orthros 9:00 am and 10:00 am Divine Liturgy

THANK YOU DEAR PARISIONERS!

**Our Annual Holiday Bake Sale was a resounding
success.**

We've cleared over \$7100.

(Some extra pastries are still available for purchase.)

**Cash donations, plus those of butter, walnuts, honey,
and excellent phyllo dough from many parishioners**

MADE ALL THE DIFFERENCE.

**To our talented bakers who keep our high quality
consistent, year after year, this sale couldn't happen**

without

YOU!

**To those who purchased for themselves and/or worked
hard to find new buyers, your energy was boundless.**

**Our little church survives because we join together and
participate at the highest level.**

Many of you performed ALL the jobs outlined above.

Thank you. Thank you. Thank you!